

## NIEUWE GENTENAREN IN HET STRAATBEELD

Een themanummer over winkels kan niet volledig zijn zonder minstens enige aandacht te besteden aan de opvallende aanwezigheid van winkels - winkeltjes en restaurants - restaurantjes, her en der in de stad en zelfs op het platteland, maar vooral in de oude Gentse poortstraten, de invalswegen naar het centrum. In deze kleine Gentse fotoreportage gemaakt in de jaren 2014, 2015 en 2016 geven we een selectie weer.



*Afb. 1. Sleepstraat.*

Eerst waren er de restaurants, maar sinds zowat ongeveer veertig jaar alsmear meer winkels. Na de groentewinkels - kruidenierszaken (afb. 1), waar vooral Turkse en Marokkaanse migranten de Vlaamse boerenzonen en -dochters opvolgden, kwamen kledingmagazijnen, bakkerijen (afb. 2), enz. Sommige winkels, zoals deze voor trouwkleren en juwelen, richtten zich op het eigen migrantencliënteel. Daarnaast openen belwinkels, money transfer- en nachtwinkels hun deuren (afb. 3). Recent vestigden er zich zaken die zich op nieuwe migrantengroepen richten (Bulgaren, Polen,...), vooral in wijken waar nogal wat mensen van die nationaliteiten wonen of verblijven (afb. 4 en 5).



Afb. 2. Tolhuislaan.



Afb. 3. Sleepstraat.



Afb. 4. Drongensesteenweg.



Afb. 5. Bevrijdingslaan.

Sommige winkeliers zijn opvallend taalinventief, al hebben ze soms moeite met lidwoorden. Zo prijkte er jarenlang een groot bord boven een broodjeszaak in, waarachtig, de chique Sarlequinstroate (Keizer Karelstraat) met daarop in koeien van letters 'Het Bonte Koe'. Of was het gewild? Je weet nooit: een sushi-eethuisje in Oudburg plaatst in de zomermaanden een bordje met 'Tellas backside' voor de deur. Niet minder inventief is de 'Dagwinkel' (afb. 6) en zelfs een productnaam als de Balkandammer (afb. 7). Je mag eraan twijfelen of onze noorderburen deze laatste benaming leuk vinden. Aan de Koopvaardijlaan vind je 'Merchandise', een bijna vergeten dialectwoord overgenomen uit het Frans (afb. 8).



Afb. 6. Phoenixstraat.



Afb. 7. Gekocht in een Bulgarse winkel, Tolhuislaan.



*Afb. 8. Koopvaardijlaan bij de Dampoort.*



*Afb. 9. Phoenixstraat.*

En zo gaat het maar door. Afrikanen roepen graag de goddelijke voorzienigheid te hulp (Blessed Afroshop, Phoenixstraat, afb. 9). Naast 'Den Turk' komt 'Den Türk' (zie afb. 2), om te verhinderen dat de Belgen, net als de Duitsers, er 'Toerk' van zouden maken, veronderstellen we. Sommigen behielden de oude 'Belgische' benaming (Mimosa, Kongostraat en Gents Stoffenhuisje, Sleepstraat, afb. 10 en 11). In zeldzame gevallen bleven de namen van de vroegere eigenaars er - waarschijnlijk voorlopig - op staan (zoals aan de Dendermondsesteenweg - Engelsstraat, afb. 12). Een wat pijnlijke herinnering aan vergane inlandse middenstandsglorie.



## Soukh Mimosa

Een uitgebreid assortiment aan marokkaanse artikelen

- \* ambachtelijk aardewerk
- \* handgeknoopte tapijten
- \* juwelen
- \* traditioneel textiel
- \* lederwaren
- \* metaalproducten uit Marrakech
- \* marokkaanse lampen

Afb. 10. Kongostraat.



Afb. 11. Sleepstraat.



Afb. 12. Engelstraat, hoek Dendermondsesteenweg.



Afb. 13. Langemunt.

Het valt echter te vrezen dat de veramerikanisering mettertijd ook dit bont allegaartje zal inpalmen. Zo struikel je in de Langemunt over het bord 'It's Kebab Today', de benaming van een restaurantketen (afb. 13). En dan zwijgen we nog over de grote winkelketens die ongetwijfeld op de loer liggen.